

PHILIPS

„CoolPlay“

TAKH402



Naudotojo vadovas

Norėdami gauti pagalbą užregistruokite savo produktą
www.philips.com/support

Turinys

1	Svarbios saugos instrukcijos	2
	Klausos apsauga	2
	Bendroji informacija	2
2	Jūsų belaidės „Bluetooth“ ausinės	3
	Kas yra dėžutėje	3
	Kiti įrenginiai	3
	Jūsų belaidžių „Bluetooth“ ausinių apžvalga	3
3	Kaip pradėti naudoti	4
	Ausinių įkrovimas	4
	Ausinių susiejimas su mobiliuoju telefonu	5
4	Ausinių naudojimas	5
	Ausinių prijungimas prie „Bluetooth“ įrenginio dar kartą	5
	Skambučių ir muzikos valdymas	5
	Ausinių dėvėjimas	6
5	Techniniai duomenys	7
6	Pranešimas	8
	Atitikties deklaracija	8
	Panaudoto produkto ir akumulatoriaus išmetimas	8
	EMF atitiktis	8
	Prekių ženklai	9
7	Dažnai užduodami klausimai	10

1 Svarbios saugos instrukcijos

Klausos apsauga



Pavojus

- Siekiant apsisaugoti nuo žalos klausai ribokite muzikos klausymąsi dideliu garsumu ir naudokite saugų garsumo lygį. Kuo didesnis garsumas, tuo trumpesnis saugus klausymosi laikas.

Naudodami ausines laikykitės toliau pateiktų nurodymų.

- Klausykite protingu garsumo lygiu protingą laiką.
- Iš karto per daug nedidinkite garsumo, leiskite klausai prisitaikyti.
- Nedidinkite garsumo tiek, kad negirdėtumėte kas vyksta aplink.
- Galimai pavojingose situacijose ausinėmis reikėtų naudotis ypač atsargiai arba laikinai sustabdyti naudojimąsi jomis.
- Per didelio ausinių garsumo sukiamas slėgis gali pakenkti klausos organams.
- Ausines naudoti užsidengus abi ausis vairuojant nerekomenduojama nes tai gali kelti prieštarauti įstatymų nuostatom.
- Dėl savo saugumo, dalyvaujant eisme ar kitomis galimai pavojingomis sąlygomis venkite išsiblaškymo dėl muzikos ar skambučių.

Bendroji informacija

Siekiant išvengti žalos ar gedimų:



Dėmesio

- Saugokite ausines nuo per didelio karščio.
- Saugokite ausines nuo smūgių.
- Saugokite ausines nuo vandens lašų ar pusrų.
- Saugokite ausines nuo panardinimo į vandenį.
- Nenaudokite valymo priemonių, kurių sudėtyje yra alkoholio, amoniako, benzeno ar abrazyvių medžiagų.
- Jei ausines reikia valyti, tai atlikite naudodami minkštą šluostę, suvilgytą minimaliu vandens arba švelnaus muiluoto vandens kiekiu.
- Saugokite integruotą akumuliatorių nuo per didelio karščio, tokio kaip saulės šviesos, ugnies ar pan.
- Netinkamai atliekant akumuliatoriaus keitimo darbus kyla sprogimo pavojus. Pakeisti galima tik tokiu pačiu arba atitinkamu akumuliatoriumi.

Apie veikimo ir laikymo temperatūrą ir drėgmę

- Naudokite aplinkos temperatūroje nuo 0 °C (32 °F) iki 45 °C (113 °F) (iki 90% santykinio oro drėgnumo).
- Laikykite aplinkos temperatūroje nuo -25 °C (-13 °F) iki 55 °C (131 °F) (iki 50% santykinio oro drėgnumo).
- Auštoje ar žemoje temperatūroje akumuliatoriaus veikimo laikas gali būti trumpesnis.

2 Jūsų belaidės „Bluetooth“ ausinės



Greitosios pradžios vadovas

Sveikiname įsigijus mūsų gaminį ir prisijungus prie „Philips“! Norėdami išnaudoti visus „Philips“ teikiamo palaikymo privalumus užregistruokite savo produktą www.philips.com/welcome.

Naudodami „Philips“ belaides ausines galite:

- mėgautis patogiais laisvų rankų skambučiais;
- mėgautis ir valdyti muziką belaidžiam įrenginyje;
- perjungti tarp skambučių ir muzikos.

Kiti įrenginiai

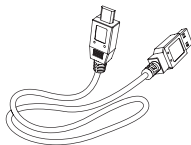
„Bluetooth“ palaikantis ir su ausinėmis suderinamas (žr. Techniniai duomenys, 8 psl.) mobilusis telefonas arba įrenginys (pvz., nešiojamasis kompiuteris, planšetė, „Bluetooth“ adapteriai, MP3 grotuvas, t. t.).

Jūsų belaidžių „Bluetooth“ ausinių apžvalga

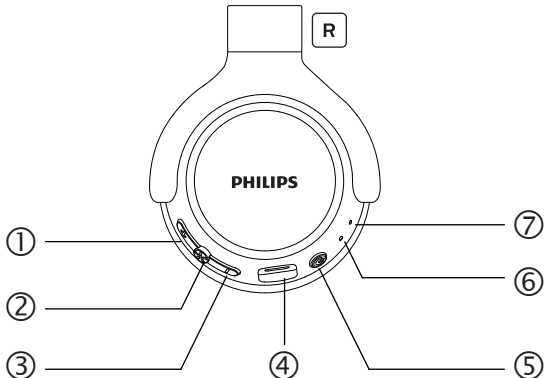
Kas yra dėžutėje



„Philips“ belaidės ausinės vaikams (TAKH402)



USB įkrovimo kabelis (tik įkrovimui)



- ① + Garsumo valdymo mygtukas
- ② Šviesos režimo valdymo mygtukas
- ③ - Garsumo valdymo mygtukas
- ④ Micro-USB įkrovimo lizdas
- ⑤ Įjungimo/išjungimo mygtukas
- ⑥ LED indikatorius
- ⑦ Mikrofonas

3 Kaip pradėti naudoti

Akumulatoriaus įkrovimas



Pastaba

- Siekdami užtikrinti optimalią akumulatoriaus talpą ir tarnavimo laiką prieš pirmą kartą naudodami ausines akumuliatorių įkraukite 5 valandas.
- Siekiant išvengti žalos naudokite tik originalų USB įkrovimo kabelį.
- Prieš įkraudami ausines baikite skambučius nes prijungus įkrovimą bus išjungtas jų maitinimas.
- Įkrovimo metu ausines galima naudoti normaliai.

Komplekte esantį USB įkrovimo kabelį prijunkite prie:

- ausinių Micro-USB įkrovimo lizdo;
 - įkroviklio/kompiuterio USB lizdo.
- ↳ Įkrovimo metu dega baltas LED ir užgęsta pilnai įkrovus ausines.



Patarimas

- Įprastai pilnas ausinių įkrovimas trunka 2 valandas.

Ausinių susiejimas su mobiliuoju telefonu

Prieš pirmą kartą naudodami ausines su savo mobiliuoju telefonu, susiekite jas su telefonu. Sėkmingai susiejus tarp ausinių ir mobiliojo telefono sukuriamas unikalus užšifruotas ryšys. Ausinių atmintyje išsaugomi paskutiniai 8 įrenginiai. Bandant susieti daugiau, nei 8 įrenginius, nauju bus pakeistas seniausiai susietas įrenginys.

- 1 Įsitikinkite, kad ausinės yra pilnai įkrautos.
 - 2 Norėdami įjungti ausines paspauskite ir 2 sekundes palaikykite .
 - 3 Įsitikinkite, kad mobilusis telefonas yra įjungtas ir suaktyvinta jo „Bluetooth“ funkcija.
 - 4 Susiekite ausines su mobiliuoju telefonu. Norėdami gauti išsamią informaciją žr. savo mobiliojo telefono naudotojo vadovą.
- Toliau parodytas pavyzdys, kaip susieti ausines su mobiliuoju telefonu.

- 1 Savo mobiliajame telefone suaktyvinkite „Bluetooth“ funkcija, pasirinkite „Philips KH402“.
- 2 Jei reikia, įveskite ausinių slaptažodį „0000“ (4 nuliai). „Bluetooth“ 3.0 ar naujesnę versiją palaikančiuose mobiliuosiuose telefonuose slaptažodžio įvesti nereikia.



„Philips KH402“

4 Ausinių naudojimas

Ausinių prijungimas prie „Bluetooth“ įrenginio

- 1 Įjunkite savo telefoną/„Bluetooth“ įrenginį.
- 2 Norėdami įjungti ausines paspauskite ir 3 sekundes palaikykite .
 - ↳ Dega mėlyna šviesa.
 - ↳ Prie paskutinio prijungto mobiliojo telefono/„Bluetooth“ įrenginio ausinės iš naujo prijungiamos automatiškai. Ausinėms per 13 s neprijungus prie paskutinio prijungto įrenginio perjungiamas susiejimo režimas.



Patarimas

- Įjungus telefoną/„Bluetooth“ įrenginį arba suaktyvinus „Bluetooth“ funkciją po ausinių įjungimo, reikia ausines prie telefono/„Bluetooth“ įrenginio iš naujo prijungti rankiniu būdu.



Pastaba

- Siekiant tausoti akumuliatorių ausinėms per 5 minutes neprijungus prie jokio pasiekiamo „Bluetooth“ įrenginio jos automatiškai išsijungia.

Skambučių ir muzikos valdymas

Įjungimas/išjungimas

Užduotis	Mygtukas	Veiksmas
Ausinių įjungimas.		Paspauskite ir palaikykite 2 sekundes.
Ausinių išjungimas.		Paspauskite ir palaikykite 3 sekundes. ↳ Dega balta šviesa ir užgęsta.

Muzikos valdymas

Užduotis	Mygtukas	Veiksmas
Muzikos atkūrimas ar pristabdymas.		Paspauskite kartą.
Garsumo reguliavimas.	+/-	Paspauskite kartą.
Praleisti į priekį.	+	Paspauskite ir palaikykite 1 sekundę.
Praleisti atgal.	-	Paspauskite ir palaikykite 1 sekundę.

Skambučio valdymas

Užduotis	Mygtukas	Veiksmas
Atsiliepimas/skambučio nutraukimas.		Paspauskite kartą.
Įeinančio skambučio atmetimas.		Paspauskite ir palaikykite 1 sekundę.
Paskutinio skambučio perrinkimas.		Paspauskite dukart.

Mikrofono nutildymas/atkūrim as skambučio metu.		Paspauskite dukart.
---	---	------------------------

RGB šviesos režimo indikatorius

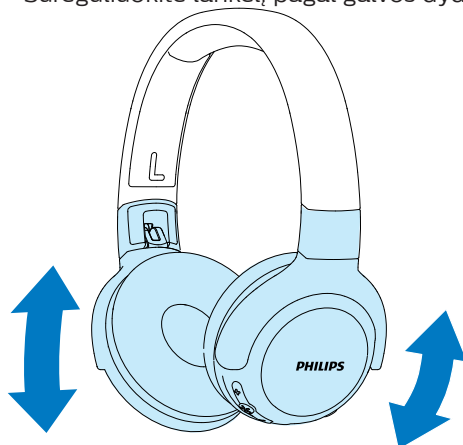
Užduotis	Mygtukas	Veiksmas
Raudonos šviesos režimas		Paspauskite kartą.
Žalios šviesos režimas		Paspauskite kartą.
Mėlynos šviesos režimas		Paspauskite kartą.
Vaivorykštės šviesos režimas		Paspauskite kartą.
Šviesa išjungta		Paspauskite kartą.

Kita ausinių indikatoriaus būseną

Ausinių būseną	Indikatorius
Ausinės prijungtos prie „Bluetooth“ įrenginio, kai ausinės veikia budėjimo režimu arba kai klausomasi muzikos.	Mėlynas LED mirksi kas 5 sekundes.
Ausinės paruoštos susiejimui.	Pamainomis mirksi baltas ir mėlynas LED.
Ausinės įjungtos, bet neprijungtos prie „Bluetooth“ įrenginio.	Pamainomis mirksi baltas ir mėlynas LED, ausinės išsijungia po 5 minučių.
Žemas akumuliatoriaus įkrovos lygis.	Baltas LED mirksi 3 kartus kas 1 minutę kol ausinės automatiškai išsijungia.
Akumuliatorius pilnai įkrautas	Šviesa išjungta.

Ausinių dėvėjimas

Sureguliuokite lankelį pagal galvos dydį.



5 Techniniai duomenys

- Muzikos klausymosi laikas: 20 val.
- Pokalbių laikas: 20 val.
- Budėjimo laikas: 800 val.
- Normalus pilno įkrovimo laikas: 2 val.
- Įkraunamas ličio polimerų akumuliatorius (200 mAh)
- „Bluetooth“ 5.0 palaikymas (laisvų rankų įr. profilis – HFP), „Bluetooth“ stereo palaikymas (pažangus garso paskirstymo profilis – A2DP; nuotolinio garso ir vaizdo valdymo profilis – AVRCP)
- Dažnių diapazonas: 2,402–2,480 GHz
- Siųstuvo galia: < 4 dBm
- Veikimo nuotolis: iki 10 metrų (33 pėdų)
- Skaitmeninis aidas ir triukšmo mažinimas skambučių garso kokybei užtikrinti
- Automatinis išsijungimas



Pastaba

- Specifikacijos gali būti keičiamos be perspėjimo.
- Įkraunamus akumuliatorius galima įkrauti tik su suaugusiųjų priežiūra.

6 Panešimas

Atitikties deklaracija

Šiuo dokumentu „MMD Hong Kong Holding Limited“ pareiškia, kad šis produktas atitinka esminius Direktyvoje 2014/53/ES nustatytus reikalavimus ir kitas svarbias nuostatas. Atitikties deklaraciją rasite adresu www.p4c.philips.com.

Seno produkto ir akumulatoriaus utilizavimas



Jūsų produktas sukurtas ir pagamintas naudojant aukštos kokybės medžiagas ir dalis, kurias galima perdirbti bei naudoti pakartotinai.



Šis simbolis reiškia, kad produktui taikomos Europos Direktyvos 2012/19/ES nuostatos.



Šis simbolis reiškia, kad produkte yra įmontuotas įkraunamas akumulatorius, kuriam taikomos Europos Direktyvos 2013/56/ES nuostatos ir jo negalima išmesti su buitinėmis atliekomis. Primygtinai patariame produktą perduoti oficialiai surinkimo įstaigai arba „Philips“ priežiūros centrui, kad profesionalai pašalintų įkraunamą akumuliatorių. Susipažinkite su vietos taisyklių reikalavimais dėl senų elektros ir elektronikos įrenginių, bei įkraunamų akumuliatorių surinkimo sistemų. Laikykitės vietos taisyklių ir niekada neišmeskite produkto ar įkraunamų

akumuliatorių su buitinėmis atliekomis. Tinkamas senų produktų ir įkraunamų akumuliatorių išmetimas padės išvengti neigiamų pasekmių aplinkai ir žmonių sveikatai.

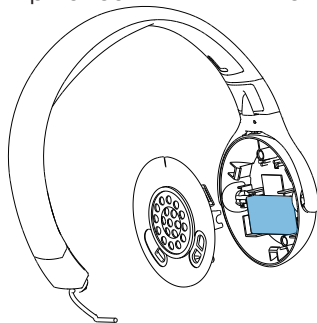
Integruoto akumulatoriaus pašalinimas



Pastaba

- Prieš pašalindami akumuliatorių įsitikinkite, kad ausinės atjungtos nuo įkrovimo kabelio.

Jei jūsų šalyje nėra jokių elektronikos produktų surinkimo/perdirbimo sistemos, galite prieš išmetant ausines rūpintis aplinka pašalindami ir perdirbimui perduodami akumuliatorių.



EMF atitiktis

Šis produktas atitinka visus taikomus elektromagnetinių laukų poveikio standartus ir taisykles.

Aplinkos apsaugos informacija

Pakuotėje nenaudojama nereikalingų medžiagų. Stengėmės pakuotę sukurti taip, kad ją būtų lengva atskirti į tris medžiagas: kartoną (dėžutė), polistireno putas (kamšalas) ir polietileną (maišeliai, apsauginės putos lapelis.)

Jūsų sistemą sudaro medžiagos, kurias išrinkus specializuotoje įmonėje galima perdirbti arba panaudoti dar kartą. Prašome laikytis vietos taisyklių dėl

pakuočių, panaudotų akumuliatorių ir senos įrangos utilizavimo.

Prekių ženklai

„Bluetooth“

The „Bluetooth“® žodinis pavadinimas ir logotipai yra registruoti, „Bluetooth SIG, Inc.“ priklausantys prekių ženklai ir „MMD Hong Kong Holding“ tokius ženklus naudoja pagal licenciją.

Atitikties pranešimas

atitinka FCC taisyklių 15 dalies nuostatas. Naudojimui taikomos dvi toliau nurodytos sąlygos:

1. Įrenginys neturi sukelti žalingų trukdžių ir
2. Įrenginys turi priimti bet kokius trukdžius, net trukdžius, kurie gali sukelti nepageidaujamą įrenginio veikimą.

FCC taisyklės

Ši įranga buvo išbandyta pagal B klasės skaitmeninei įrangai taikomas vertes, nurodytas FCC taisyklių 15 dalyje. Šios vertės skirtos užtikrinti protingą apsaugą nuo žalingų trukdžių naudojant gyvenamojoje vietoje. Ši įranga sukuria, naudoja ir gali skleisti radijo bangų energiją ir ją įrengus ar naudojant ne pagal instrukcijų vadovo nurodymus gali atsirasti žalingi radijų signalų trukdžiai.

Vis dėl to, negalima garantuoti kad trukdžiai neatsiras net įrengus tinkamai. Ar ši įranga sukelia radijo ar televizijos signalo trukdžius galima nustatyti ją išjungus ir įjungus, naudotojui patariama pabandyti atsiradusius trukdžius pašalinti imantis vienos ar kelių iš toliau nurodytų priemonių:

- Pakeiskite imtuvo antenos vietą.
- Padidinkite atstumą nuo įrangos iki imtuvo.
- Prijunkite įrangą prie kitos grandinės elektros lizdo, nei tas, prie kurio prijungtas imtuvas.
- Norėdami gauti pagalbos pasikonsultuokite su platintoju arba patyrusiu radijo/televizijos įrangos techniku.

FCC spinduliuotės poveikio

pareiškimas:

Ši įranga atitinka nekontroliuojamai aplinkai taikomus FCC spinduliuotės apribojimus. Siųstuvas neturi būti vienoje vietoje ir neturi veikti kartu su bet kokia kita antena ar siųstuvu.

FCC atitikties pareiškimas:

Atlikus aiškiai už atitiktį atsakingos šalies nepatvirtintus pakeitimus ar modifikacijas gali būti panaikinta naudotojo teisė naudoti įrangą.

Ši įranga buvo išbandyti pagal B klasės skaitmeninei įrangai taikomas vertes, nurodytas FCC taisyklių 15 dalyje. Šios vertės skirtos užtikrinti protingą apsaugą nuo žalingų trukdžių naudojant gyvenamojoje vietoje. Ši įranga sukuria, naudoja ir gali skleisti radijo bangų energiją ir ją įrengus ar naudojant ne pagal instrukcijų nurodymus gali atsirasti žalingi radijų signalų trukdžiai. Vis dėl to, negalima garantuoti kad trukdžiai neatsiras net įrengus tinkamai.

Ar ši įranga sukelia radijo ar televizijos signalo trukdžius galima nustatyti ją išjungus ir įjungus, naudotojui patariama pabandyti atsiradusius trukdžius pašalinti imantis vienos ar kelių iš toliau nurodytų priemonių:

- Pasukite imtuvo anteną arba pakeiskite jos vietą.
- Padidinkite atstumą nuo įrangos iki imtuvo.
- Prijunkite įrangą prie kitos grandinės elektros lizdo, nei tas, prie kurio prijungtas imtuvas.
- Norėdami gauti pagalbos pasikonsultuokite su platintoju arba patyrusiu radijo/televizijos įrangos techniku.

ISED atitikties pranešimas:

Šiame įrenginyje yra siųstuvas(-ai)/imtuvas(-ai), kuriems netaikoma licencija, kuris(-ie) atitinka, Kanados inovacijų, mokslo ir ekonominės plėtros departamento RSS standartus, kuriems netaikoma licencija. Naudojimui taikomos dvi toliau nurodytos sąlygos:

1. Įrenginys neturi sukelti trukdžių,
2. Įrenginys turi priimti bet kokius trukdžius, net trukdžius, kurie gali sukelti nepageidaujamą įrenginio veikimą.

Radijo bangų spinduliuotės atitikties pareiškimas:

Ši įranga atitinka nekontroliuojamai aplinkai taikomus FCC/IC spinduliuotės apribojimus. Siųstuvas neturi būti vienoje vietoje ir neturi veikti kartu su bet kokia kita antena ar siųstuvu.

Dėmesio: Naudotojas įspėjamas, kad atlikus aiškiai už atitiktį atsakingos šalies nepatvirtintus pakeitimus ar modifikacijas gali būti panaikinta naudotojo teisė naudoti įrangą.

7 Dažnai užduodami klausimai

Mano „Bluetooth“ ausinės neįsijungia. Žemas akumuliatoriaus įkrovos lygis. Įkraukite ausines.

Nepavyksta susieti „Bluetooth“ ausinių su mobiliuoju telefonu. Išjungta „Bluetooth“ funkcija. Mobiliajame telefone įjunkite „Bluetooth“ funkciją ir mobilųjį telefoną įjunkite prieš įjungiant ausines.

Susiejimas neveikia. Įsitikinkite, kad ausinės veikia susiejimo režimu.

- Sekite šiame naudotojo vadove pateiktus nurodymus (žr. „Ausinių susiejimas su mobiliuoju telefonu“, 4 psl.).
- Įsitikinkite, kad pamainomis mirksi baltas ir mėlynas LED.

Mobilusis telefonas neaptinka ausinių.

- Ausinės gali būti prijungtos prie anksčiau susieto įrenginio. Susietą įrenginį išjunkite arba patraukite už veikimo nuotolio ribų.
- Susiejimas gali būti nustatytas iš naujo arba ausinės prieš tai buvo susietos su kitu įrenginiu. Sekite šiame naudotojo vadove pateiktus ausinių susiejimo su mobiliuoju telefonu nurodymus (žr. „Ausinių susiejimas su mobiliuoju telefonu“, 4 psl.).

Mano „Bluetooth“ ausinės prijungtos prie „Bluetooth“ stereo palaikančio mobiliojo telefono, bet muzika atkuriama tik per mobiliojo telefono garsiakalbį. Žr. mobiliojo telefono naudotojo vadovą. Pasirinkite muzikos klausymąsi per ausines.

Prasta garso kokybė ir girdimas traškesys. „Bluetooth“ įrenginys už veikimo nuotolio ribų. Sumažinkite atstumą tarp ausinių ir „Bluetooth“ įrenginio arba pašalinkite tarp jų esančias kliūtis.

Prasta garso kokybė transliuojant iš mobiliojo telefono arba garso transliavimas iš vis neveikia.

Įsitikinkite, kad mobilusis telefonas palaiko ne tik (mono) HFP, bet ir A2DP (žr. „Techniniai duomenys“, 7 psl.).

Girdžiu muziką, bet negaliu jos valdyti per „Bluetooth“ įrenginį (pvz., paleisti/pristabdyti/praleisti į priekį/atgal). Įsitikinkite, kad „Bluetooth“ garso šaltinis palaiko AVRCP (žr. „Techniniai duomenys“, 7 psl.).

Norėdami gauti pagalbą, apsilankykite www.philips.com/support.



Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados. Este produto está homologado pela ANATEL de acordo com os procedimentos regulamentados pela Resolução 242/2000, e atende aos requisitos técnicos aplicados. Para maiores informações, consulte o site da ANATEL: www.anatel.gov.br

„Philips“ ir „Philips“ skydo logotipas yra registruoti „Koninklijke Philips N.V.“ prekių ženklai, naudojami pagal licenciją. Šį produktą pagamino ir už jo pardavimą atsako „MMD Hong Kong Holding Limited“ arba viena jos dukterinių įmonių, o „MMD Hong Kong Holding Limited“ suteikia su produktu susijusias garantijas.

